



ÉDITION SPÉCIALE

LES CONVIVIALES

RETROUVEZ LE PROGRAMME COMPLET DANS CE NUMÉRO

LES ÉCHOS DU CONSEIL

Le conseil municipal s'est réuni ce lundi 7 juin, à la salle des fêtes. Les délibérations à l'ordre du jour de cette séance portaient sur l'approbation de différentes conventions de partenariats permettant :

- l'intervention de l'association "les chats libres villelonguets" qui œuvre pour la stérilisation des chats errants, afin d'éviter leur prolifération ;
- l'implantation d'un banc sur la parcelle cadastrée AA n°17 au lieu-dit "chemin de Juhègues" qui permettra aux promeneurs de faire une pause ;
- l'attribution de fonds de concours par Perpignan

Méditerranée Métropole sur différentes opérations d'investissement (acquisition de zodiacs, travaux au cimetière, acquisition du poste de secours et du module WC de la plage, acquisition de motos pour la police municipale, réfection des chemins communaux à la suite de la tempête Gloria et réhabilitation des vestiaires du stade), pour un montant total d'aide de 70 771,74 € ;

- la surveillance des plages par des maîtres-nageurs affectés par le Service Départemental d'Incendie et de Secours, sur les trois postes de secours. La prochaine séance du conseil municipal est fixée au lundi 5 juillet.



"PAPIS & MAMIES ÉCOLES"

Le dispositif "Papis et Mamies écoles" mis en place par la municipalité en 2014 permet de sécuriser la traversée des enfants devant les écoles élémentaire et maternelle, aux heures d'entrée et de sortie. Cette opération a plusieurs objectifs : créer un lien intergénérationnel et permettre aux agents de la police municipale d'être disponibles pour d'autres missions, sur d'autres créneaux horaires. De nouveaux volontaires sont recherchés à partir de la rentrée de septembre (mission rémunérée). Les candidatures sont à adresser à la mairie. Infos : 04 68 34 78 01 (PM).

LES 20 & 27 JUIN, JE VOTE !

Les élections départementales et régionales auront lieu les 20 et 27 juin prochains. À Torreilles, les 2 scrutins se dérouleront pour tous les bureaux (1, 2 et 3) à la halle aux sports de 8h à 18h non-stop dans le respect des directives sanitaires. Les nouveaux inscrits qui n'auraient pas reçu leur carte électorale sont invités à contacter la mairie. En cas d'absence, il est possible de faire procuration auprès de la gendarmerie. Un dispositif en ligne est également accessible sur le portail citoyen www.maprocuration.gouv.fr



PERMIS DE LOUER

Depuis le 2 juin dernier, le dispositif du "permis de louer" est entré en vigueur sur le territoire de la communauté urbaine. À Torreilles, le conseil municipal a défini la rue des Albères, comme zone d'application expérimentale, en continuité avec la procédure de RHI (résorption de l'habitat indigne) sur l'îlot Pasteur. Ainsi, toute nouvelle mise en location d'un logement, meublé ou non, pour une période minimum de 8 mois, ne pourra se faire sans avoir préalablement obtenu une autorisation de mise en location de la part de Perpignan Méditerranée Métropole. Pour obtenir cette autorisation, il convient de contacter le service urbanisme de la commune.

VACCINODROME

Les personnes ayant été vaccinées lors du vaccinodrome éphémère mis en place le 20 mai dernier auront accès à la seconde injection le jeudi 1^{er} juillet à la halle aux sports. La prise de rendez-vous est obligatoire par téléphone auprès de la mairie au 04 68 28 32 02 du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h30 à 18h.

POINT COVID

Depuis mercredi 9 juin, le couvre-feu a été décalé à 23h. Une attestation de déplacement est nécessaire pour les déplacements entre 23h et 6h du matin. Les rassemblements sur la voie publique sont autorisés jusqu'à 10 personnes. Les cafés, bars et restaurants peuvent accueillir jusqu'à 100% de leur capacité en extérieur et à 50% en intérieur. Plus d'informations : <http://bit.ly/modalites9juin>

COMPLET



Fort de son succès, le tout nouveau spectacle des "Oiseaux de Nuit", le "Diamond Circus Tour", qui aura lieu samedi 19 juin prochain au théâtre de verdure de la chapelle de Juhègues, affiche d'ores et déjà complet. À noter dans vos agendas : la troupe des "Oiseaux de Nuit" sera de retour à Torreilles le samedi 28 août pour un autre show qui promet d'être encore une très belle soirée !

EN SELLE !

Samedi 26 juin, Perpignan Méditerranée Métropole organise la toute première édition de la "66 degrés Sud La Cyclo" ! Au programme pour les amateurs de vélo et de nature 3 circuits cyclotouristiques de longueur et de niveaux de difficulté différents (50, 80 et 100 km). Partez à la (re)découverte de notre territoire et profitez de ce moment entre amis ou en famille pour apprécier les différents visages de notre destination. Départ au pied du Castillet à Perpignan à 8h. (5€, réservé aux personnes majeures, limité à 500 participants, stationnement à disposition au parking du parc des expositions de Perpignan). Détails et modalités d'inscriptions sur le site www.66-degres-sud.fr



UN ÉTÉ "CONVIVAL" PLEIN DE SURPRISES

Pour la seconde année consécutive, la ville s'adapte au contexte sanitaire afin de proposer une programmation riche en rendez-vous festifs et rencontres chaleureuses, éléments essentiels de l'ADN Torreillan. Les "Conviviales", festival musical, itinérant et pétillant, revient avec une 2^{ème} édition pleine de "peps", malgré les incertitudes actuelles qui ont guidé la ville à rester prudente, en suspendant, une fois encore, les feux d'artifices ou le festival Tous Yeux Tout Torreilles dans son format traditionnel. Néanmoins, un beau programme est proposé, avec de jolies surprises et le retour du festival Jazz à Juhègues, pour rythmer l'été torreillan, de la plage au village, en passant par Juhègues et la cave...

Programme disponible sur www.torreilles.fr/lesconviviales, en téléchargement sur les sites de la ville et très prochainement dans les points d'accueils municipaux et les commerces torreillans. Ouverture de la billetterie à partir du mercredi 16 juin uniquement au Bureau d'information touristique du village, le Cube. Infoline : 04 68 28 41 10

JAZZ À JUHÈGUES, 19^{ème} ÉDITION

VENDREDI 16 JUILLET : NIREK MOKAR & HIS BOOGIE MESSENGERS

Surnommé le "Petit prince du Boogie-Woogie", Nirek Mokar est déjà, à 19 ans, un artiste mondialement connu dans le répertoire du piano. Faisant preuve d'une maturité étonnante et d'un swing exceptionnel, ce passionné de Blues, de Swing et de Rock'n'Roll s'est déjà produit dans de nombreux festivals en France (Laroquebrou, Jazz au Phare, Blues sur Seine, La Baule Jazz Festival...) mais aussi à l'étranger (en Suisse, Espagne, Angleterre, Hongrie, Norvège et aux USA). Accompagné de son groupe les "Boogie Messengers", le nouveau prodige français du Boogie-Woogie promet une ouverture du festival 2021 époustouflante !



SAMEDI 17 JUILLET : JP-BIMENI & THE BLACK BELTS

Sur son premier album "Free Me", le natif du Burundi J.P. Bimeni impressionne par une voix qui rappelle les débuts d'Otis Redding et dans laquelle résonne l'âme de l'Afrique. Les chansons d'amour, de perte, d'espoir et de peur de Bimeni, émigré à Londres sous le statut de réfugié au début des années 2000, sont portées par une conviction qui émane des expériences extraordinaires que la vie lui a réservé. Porté par un groove aux accents des classiques des années 60 de Stax et de la Motown, l'album a été écrit et composé par le directeur musical Eduardo Martinez et le songwriter Marc Ibarz. L'interprétation de Bimeni y apporte une émotion incomparable, faisant de "Free Me" la bande originale de sa vie. Des "jams funk" enlevées succèdent à des ballades soul chaleureuses, le tout sublimé par une touche africaine.

DIMANCHE 18 JUILLET : THE DJANGO ORCHESTRA

Cet ensemble est un projet unique dans le monde du jazz manouche : composé d'une vingtaine de musiciens, il revisite le répertoire du maître Django Reinhardt pour offrir un spectacle à la fois élégant, frénétique et virtuose. Grâce à un éventail de rythmes alternant swing explosif et moments intimes, The Django Orchestra fait voyager son public dans l'ambiance qui animait les spectaculaires "big bands" du début du XX^{ème} siècle. Guidé par Albert Bello, l'un des plus grands guitaristes d'Espagne, et dirigé par Sergi Vergés, ce projet réunit de talentueux musiciens pour un hommage original et émouvant au "fils de l'air".



Théâtre de verdure de Juhègues - 21h30
20 € en pré-vente, 25 € le soir du concert
Pass 3 soirées 50 €



UNE SOIRÉE AUX RYTHMES BALKANS

Vibrez le temps d'une soirée aux rythmes frénétiques et entraînants de la musique des Balkans, si singulière ! Une "première" avec un programme particulier pour cette nuit festive au cœur du théâtre de verdure de Juhègues, repensé pour l'occasion. Entre dégustation de vins locaux, restauration et concerts des groupes "L'Esrouf" et "Barcelona Gipsy balKan Orchestra", l'ambiance risque d'être "volcanique" et joyeuse ! Un moment de partage comme on les aime à Torreilles.

Samedi 24 juillet
Théâtre de verdure de Juhègues - 19h
15 € - Frais de restauration non inclus

MICHAEL JONES EN CONCERT

Ce concert sera l'occasion de vous emmener "Au Tour De" la belle carrière allant des derniers titres solo de Michael aux airs de J.J. Goldman et de Fredericks - Goldman - Jones, relevés d'une touche rock'n roll signée Jones. Sur scène Michael est accompagné de Christophe Bosch, Pierre-Etienne Michelin et Jacky Mascarel. Riches d'expériences très variées, ils vous feront chanter, danser, rire et peut-être même pleurer... de joie !

Mercredi 11 août
Théâtre de verdure de Juhègues - 21h30
15 €



DE LA PLAGE AU VILLAGE

APÉROS JAZZ

À l'heure de l'apéritif (19h), concerts "jazzy" agrémentés de dégustations de vins locaux.

Vendredi 2 juillet
Place Louis Blasi

"TchikiSwing
Quartet"



Jeudi 2 septembre
Espace Capellans

"Hot Moon Jet"



Vendredi
10 septembre
Place Louis Blasi

"Back to Bix"



Vendredi
17 septembre
Place des souvenirs
d'enfance

"Sheik of Swing"



SOIRÉES FESTIVES "TOUS À LA PLAGE & AU VILLAGE"

Venez fêter l'été en compagnie de nos producteurs de vin à l'occasion de quatre soirées festives !

Jeudi 8 juillet
Place Louis Blasi

"Al Chemist"



Mercredi
28 juillet
Espace
Capellans
Orchestre
"California"



Vendredi
6 août
Espace
Capellans

"Les Klosques"



Mercredi
18 août
Espace
Capellans
"Système
Sans Interdit"



ROCK I TAPAS



Fête locale avec les groupes
"Goosie" et
"La Brigade du Kif".
Jeux en bois, bodegas des
associations, producteurs
de vin.
Lundi 2 août - 19h,
place Louis Blasi (gratuit)



FÊTE DU RUGBY



La ville de Torreilles et le
club de rugby SCR XV
s'associent pour créer au
cœur du village, une ambiance
festive en l'honneur de l'ovale.
Samedi 14 août - Programme
à définir en fonction des
directives sanitaires.

PYRENEAN WARRIORS OPEN AIR



Edition "French Metal attack" du festival de heavy metal traditionnel torreillan.
Six groupes français à l'affiche.
Camping, restauration et concerts.
Samedi 11 septembre à 15h, ancienne pépinière de Juhègues (25€)



ET AUSSI...

FÊTE DE LA SAINT JEAN

Allumé à la flamme symbolique du Canigou, le feu de la Saint Jean, véritable rite de passage à l'occasion du solstice d'été, rassemble, depuis des siècles, les populations autour d'un message de paix, d'amour et de fraternité. Rendez-vous mercredi 23 juin à 21h, théâtre de verdure de Juhègues (gratuit).



MASTER CLASSES DE PIANO

Tous nos concerts organisés en collaboration avec l'association "Les amis d'Alain Marinaro", qui accueilleront cette année encore de jeunes pianistes venus pour se perfectionner et nous enchanter. Samedi 3, lundi 5 & mercredi 7 juillet à 21h en l'église Saint Julien et Sainte Basilisse (payant).



BAL DES POMPIERS

Bal des pompiers avec l'orchestre "Sahara".
Restauration par l'association des Anciens
Sapeurs Pompiers de Torreilles.
Mardi 13 juillet à 19h, place Louis Blasi.



PIQUE-NIQUE MUSICAL

Apportez votre panier repas et profitez d'un moment musical au Parc du Jumelage.
En présence d'un vigneron.
Vendredi 30 juillet à 19h (gratuit)

SOIRÉE SOUL

Soirée Soul
à l'ancienne Cave Coopérative.
Samedi 21 août à 19h
(gratuit)



SOIRÉE REVUE

Soirée cabaret avec
les "Oiseaux de Nuit".
Samedi 28 août à 21h,
théâtre de verdure de Juhègues (10€)



Programme susceptible d'être modifié en fonction de l'évolution des directives sanitaires.
Retrouvez toute l'information régulièrement mise à jour sur www.torreilles.fr/lesconviviales
Infoline : 04 68 28 41 10

SCR XV : ON PRÉPARE LA RENTRÉE

Les choses vont s'améliorer de façon considérable avec le couvre-feu à 23 heures. Ainsi, les séances d'entraînements pourront se dérouler aux heures habituelles et avec des contraintes moins sévères. Edmond Champagnac, président délégué, avait été nommé "M. Covid" du club et il s'appuiera sur Alain Barrès (ancien torreillan) délégué Covid du comité, pour mettre en œuvre les consignes en vigueur. DEUX BONNES REUNIONS : mercredi le président a réuni le conseil d'administration et s'est fendu d'un tour d'horizon complet de la situation du club à l'heure actuelle. Pour les seniors, il a confirmé que les poules seraient bien de 10 et évoqué les recrues. Chez les juniors, le staff est en

reconstruction après les départs de S.Desriaux et K.Ortiz vers Villelongue. Pour les cadets et l'école de rugby, nous oeuvrons dans la continuité. Après un point précis sur les finances, vint le tour des questions diverses : rendez-vous avec le maire de Canet, utilisation des stades, travaux prévus par les trois communes, nomination d'Edgard Duret comme délégué du comité au club, jeu de maillots offert par la FFR, etc... Vendredi, enfin, le staff recevait les juniors pour faire un point de la situation. Les choses ont été clairement dites et il appartiendra à chacun de se déterminer. Il y aura quelques entraînements en juin, des vacances en juillet pour une vraie reprise en août... si tout va bien. LCa

UN CONCERT DE TOUTE BEAUTÉ



Parmi les œuvres de compositeurs catalans, la Cobla Mil.lenària a choisi d'interpréter des compositions de haute valeur musicale, anciennes ou actuelles, ainsi que quelques morceaux jazzy. Frédéric Guisset (membre fondateur) qui assurait la direction de la Cobla a laissé le public sans voix, lors de sa merveilleuse interprétation de "le merle blanc" au flauto. Il a également pu faire (re)découvrir la belle "Sardane à Torreilles", composée pour notre commune. Ce concert plein de fougue et d'énergie fut un véritable moment de bonheur.

PARA BADMINTON : UN OPEN EN OR

La semaine du 10 au 16 mai marquait la reprise des compétitions internationales pour le torreillan Fabien Morat avec l'open d'Espagne qui avait lieu à Carthagène (province de Murcia). La compétition, qui a accueilli 155 joueurs et joueuses de tous les continents, s'est déroulée dans des conditions sanitaires très strictes (3 tests covid sur 10 jours, masques, bulles sanitaires). Fabien était engagé sur 3 tableaux (simple, double homme et mixte), un choix physiquement plus compliqué mais rempli de plaisir après 14 mois sans compétition en raison de la crise sanitaire. Au niveau des résultats : en simple, Fabien a perdu face à deux joueurs mieux classés que lui (dont le numéro 1 mondial) ; en double homme, la paire tricolore Fabien et Charles (Noakes) s'est imposé assez facilement lors de la finale face à une paire russe et péruvienne. En double mixte, Fabien et Oliwia (Szmigiel, Polonaise) ont remporté la finale face à Charles et Nina (Kozlova, Ukrainienne) à l'issue d'un match maîtrisé de bout en bout. Fabien revient donc de cette compétition ibérique avec deux médailles d'Or, et prépare maintenant activement les Championnats de France de Para Badminton qui auront lieu à Carquefou (Loire Atlantique) début juillet.



STOP AUX DÉPÔTS SAUVAGES !

Les dépôts sauvages sont une source de pollution des sols, des eaux, de l'air et de dégradation des paysages. L'abandon sauvage de déchets par des particuliers ou des entrepreneurs est d'autant plus intolérable puisque tous nos déchets (ordures ménagères, déchets végétaux, encombrants...) sont collectés ou peuvent être déposés à la déchèterie. Celle-ci est ouverte du lundi au samedi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30 ainsi que les dimanches et jours fériés de 8h30 à 12h. Le dépôt de déchets est gratuit jusqu'à 1200 kg par trimestre. Un badge, nécessaire à l'accès, est délivré gratuitement. Il est possible de le commander en mairie en remplissant un simple formulaire ou via l'adresse <http://ville.torreilles.fr/#services/proprete>.

Pour les personnes se trouvant dans l'impossibilité d'aller à la déchèterie, une collecte est organisée par la municipalité tous les 3^{èmes} lundis du mois pour les encombrants et tous les 1^{ers} lundis du mois pour les végétaux (sur inscription au 04.68.28.18.54).



Bon à savoir : il est interdit de brûler des déchets (même en bois), d'abandonner ou d'enfourer tout déchet dans les zones non contrôlées, de laisser des déchets dangereux (pots de peinture par exemple) dans les espaces naturels ou agricoles, de déverser des déchets toxiques dans les réseaux (eaux usées, pluviales, fossés) et dans les espaces naturels. En cas de non respect de la réglementation des déchets, une sanction allant jusqu'à 1500€ est encourue.

Agenda sportif, festif, culturel

DU 9 AU 16 JUIN:

> Exposition de fin d'année l'Atelier du Rez-de-Chaussée, au Cube

SAMEDI 19 JUIN:

> "Diamond Circus Tour" des Oiseaux de Nuit, 21h - théâtre de verdure de Juhègues (COMPLET)

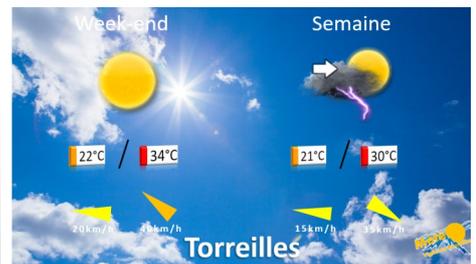
MARCHÉS :

mardis et vendredis au matin,
place Louis Blasi

INFOS PAROISSIALES

Messes : • Samedi 12 juin : 18h à Torreilles • Dimanche 13 juin : 9h30 à Le Barcarès ; 11h à St Hippolyte • Mardi 15 juin : 18h à St Laurent (maison paroissiale) • Mercredi 16 juin : 18h à Le Barcarès • Jeudi 17 juin : 18h à Clairà.

MÉTÉO



Rdv sur la page facebook "Meteo vigilance roussillon".

VIDE-MAISON

Un vide-maison est organisé le samedi 12 juin de 9h à 18h au Clos St Julien, 6 rue Coco Chanel, chez Mme Virginie Fruchart. Meubles, vaisselles, livres, dvd, déco, électroménager, vêtements... Masque impératif, gel hydroalcoolique à disposition. Les objets en vente seront proposés en extérieur, et le nombre de personnes sera limité afin de respecter les gestes barrières.



ENQUÊTE INSEE

L'INSEE réalise une enquête du 14 juin au 17 juillet sur l'emploi, le chômage et l'inactivité. Dans notre commune, quelques ménages seront contactés et les enquêteurs désignés seront munis d'une carte professionnelle les accréditant.

TRIBUNE LIBRE

Cf n°1360. EXPLOITATIONS AGRICOLES - Il est bien connu que de nombreuses exploitations agricoles ont disparu à Torreilles. Cette situation s'aggrave obligatoirement, entraînant différents types de problèmes. Cela touche bien sûr au 1^{er} plan nos agriculteurs, particulièrement concernés, mais aussi, pour des raisons diverses, de nombreux torreillans, non agriculteurs. Les élus locaux comptent-ils se pencher sur le devenir de ce patrimoine rural ? Affaire à suivre. C. MAMONTOFF, conseillère municipale de l'opposition.